**Комплаенс-оговорка, применимая для всех видов контрактов с нерезидентами, за исключением контрактов с государственными, муниципальными органами власти, организациями, учреждениями, принадлежащими иностранному государству на 100%, с иностранными физическими лицами (нерезидентами)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Комплаенс-оговорка**  | **Compliance clause** |
| 1. [*Контрагент*] настоящим подтверждает, что он ознакомился с комплаенс-политикой, комплаенс-программой, доступными на официальном веб-сайте АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» [www.nbc.](http://www.nbc.)aero, и полностью их понимает.2. [*Контрагент*], включая без ограничений владельцев, директоров, должностных лиц, работников и иных лиц, действующих в интересах [*Контрагента*] (далее – Контрагент) обязуется соблюдать гарантии настоящей комплаенс-оговорки, а также гарантирует что не осуществлял и не будет осуществлять свою деятельность таким образом, чтобы нарушить применимое законодательство.3. Контрагент гарантирует, что в случае наличия в органах управления лиц, связанных с государством, этот факт не будет влиять на получение или предоставление АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» каких-либо незаконных преимуществ.4. Контрагент обязуется обеспечивать, чтобы все документы, которые будут подготовлены, утверждены либо оформлены в связи с настоящим Договором, были полными, достоверными и точными.5. В течение срока действия Договора и трех лет после его окончания АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» имеет право проверять всю документацию Контрагента, которая относится к настоящему Договору, чтобы удостовериться в том, что Контрагент соблюдает требования договора, в том числе документацию, касающуюся товаров, работ, услуг и платы за товары, работы, услуги, поставленные/оказанные Контрагентом по настоящему Договору, и платежей, произведенных Контрагентом от имени и по поручению АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО». АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» вправе проводить эти проверки самостоятельно либо через своих представителей из числа третьих лиц. АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» несет свои внутренние расходы и оплачивает расходы аудиторов.6. В случае нарушений условий настоящей комплаенс-оговорки Контрагентом АО «АЭРОПОРТ «БЕГИШЕВО» имеет право одностороннего отказа от исполнения Договора путем направления соответствующего письменного уведомления об этом Контрагенту.\* | 1. [*The Business Partner*] hereby confirms that it has familiarized itself with the Compliance Policy, the Compliance Program available at the website of «BEGISHEVO AIRPORT» SC www.nbc. aero, and fully understands them.2. [*The Business Partner*], including but not limited to, owners, directors, officials, employees and other persons who are acting in the interests of [*the Business Partner*] (hereinafter referred to as the Business Partner) undertakes to comply with the warranties contained in this clause as well as guarantees that it has not engaged and will not engage in its activities in such a way as to violate the applicable law, including avoid use of child labor or slavery.3. The Business Partner guarantees that in the event that it has on its governing bodies the parties related to the state, this fact shall not influence receipt or the granting to «BEGISHEVO AIRPORT» SC of any illicit advantages.4. The Business Partner undertakes to ensure that all the documents which will be prepared, approved or executed in connection with this Agreement are full, true and accurate.5. Throughout duration of the Agreement and for three years after it terminates, «BEGISHEVO AIRPORT» SC shall have the right to check all the documentation of the Business Partner which is related to this Agreement in order to satisfy itself that the Business Partner meets the requirements of the agreement including the documentation relating to the goods, works, services and payment for the goods, works, services supplied/provided by the Business Partner under this Agreement, and the payments effected by the Business Partner on behalf of and as instructed by «BEGISHEVO AIRPORT» SC. «BEGISHEVO AIRPORT» SC shall be entitled to conduct such reviews on its own or through its representatives from among third parties. «BEGISHEVO AIRPORT» SC shall cover its own internal expenses and the expenses incurred by the auditors.6. If the Business partner has breached the certain item of this compliance cause, «BEGISHEVO AIRPORT» SC has the right to terminate (withdraw) the contract by sending the notification to the Business partner. |

*\* Данное условие не подлежит применению если односторонний отказ или одностороннее расторжение договорных отношений запрещено законодательством РФ.*